CORTE SUPREMA DE JUSTICIA
CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL DE CANINDEYU

Contrato Nº 10 /2017. SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS

Entre la **CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL DE CANINDEYU**, domiciliada en Av. Paraguay e/ Mariscal Francisco Solano López, República del Paraguay, representado para este acto por el Pdte. del Consejo de Administración de la Circunscripción Judicial de Canindeyú, **Abg. Gustavo Hernán Britez Miranda**, autorizado conforme a la Acordada de la Corte Suprema de Justicia Nº 1139/16 de fecha 20 de Diciembre de 2016, del Consejo de Administración, con Cédula de Identidad N° 909.784, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **MUNDIAL SERVICE MULTIMARCAS,** con RUC Nº 2080822-4, domiciliado en FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ C/ CERRO CORA de la ciudad de Salto del Guaira, representado por el **Sr. Enso Ramón Zelaya Barrientos,** con Cedula de Identidad Nº 2080822, de nacionalidad Paraguaya, en su carácter de Propietario, denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO DE SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS"**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. **OBJETO**.

El presente Contrato tiene por objeto regular los derechos y obligaciones de las partes con relación a la Contratación de Empresa para prestación del **"SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS""**, por cuenta, cargo y riesgo de la Contratista conforme a las especificaciones técnicas y a las otras disposiciones del Contrato.-

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.
Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
(f) [Agregar aquí cualquier otro(s) documento(s)]

MUNDIAL SERVICE Multimarcas
RUC: 2080822-4

Abg. Gustavo H. Britez M.
Presidente
Consejo de Administración

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en el PBC.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el **ID Nº 329.670.**

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Contratación Directa N° 04 "**Servicio de Mantenimiento y Reparación de Vehículos**", convocado por la Unidad Operativa de Contrataciones de la Circunscripción Judicial de Canindeyú. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 52/2017.

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

1	2	3	4	5	6	7	8
Ítems	Código de Catalogo	Descripción del Servicio.	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	PRECIO UNITARIO (IVA INCLUIDO).	PRECIO TOTAL (IVA INCLUIDO).
LOTE NRO: 1 MINIBUS HYUNDAI - DIESEL - AÑO 2014, CONTRATO ABIERTO: POR MONTO MINIMO DE 7.500.000, MAXIMO 15.000.000							
1	78180101-014	Servicio de mantenimiento y reparación de Motor					3.195.000
1.1		Buje Biela	Unidad	Evento	1	215.000	215.000
1.2		Camisa Motor	Unidad	Evento	1	1.500.000	1.500.000
1.3		Filtro Aceite	Unidad	Evento	1	100.000	100.000
1.4		Aceite 15 W 40	Unidad	Evento	1	325.000	325.000
1.5		Filtro de Aire	Unidad	Evento	1	150.000	150.000
1.6		Filtro Combustible	Unidad	Evento	1	350.000	350.000
1.7		Guia Válvula Ad	Unidad	Evento	1	150.000	150.000

Abg. Gustavo Adolfo Benítez M.
Presidente
Consejo de Administración

MUNDIAL SERVICE Multimarcas
RUC: 2080822-4

1.8		Tapa Filtro Aire	Unidad	Evento	1	125.000	125.000
1.9		Base Filtro Aire	Unidad	Evento	1	280.000	280.000
2	78180101-002	**Serv. de repar. y mant. de sistema de caja o transmisión**					**2.245.000**
2.1		Rulemanes	Unidad	Evento	1	505.000	**505.000**
2.2		Anillo Sincronizador	Unidad	Evento	1	450.000	**450.000**
2.3		Anillo Sincronizador	Unidad	Evento	1	615.000	**615.000**
2.4		Rodillos	Unidad	Evento	1	400.000	**400.000**
2.5		Retenes de Caja	Unidad	Evento	1	200.000	**200.000**
2.6		Engranaje Velocimetro	Unidad	Evento	1	75.000	**75.000**
3	78180101-006	**Serv. de mant. y repar. de sistema de freno**					**2.210.000**
3.1		Juego. Pastilla Freno	Unidad	Evento	1	520.000	**520.000**
3.2		Juego. Pastilla Freno Tras.	Unidad	Evento	1	370.000	**370.000**
3.3		Pistón Mordaza	Unidad	Evento	1	410.000	**410.000**
3.4		Reten Mordaza	Unidad	Evento	1	250.000	**250.000**
3.5		Guardapolvo Mordaza	Unidad	Evento	1	60.000	**60.000**
3.6		Sensor ABS Del. LH	Unidad	Evento	1	600.000	**600.000**
4	78180101-005	**Serv. de repar. y mant. de sistema de embrague**					**2.180.000**
4.1		Disco Embrague	Unidad	Evento	1	750.000	**750.000**
4.2		Plato Embrague	Unidad	Evento	1	850.000	**850.000**
4.3		Cojinete Empuje	Unidad	Evento	1	385.000	**385.000**
4.4		Horquilla Embrague	Unidad	Evento	1	150.000	**150.000**
4.5		Guardapolvo	Unidad	Evento	1	45.000	**45.000**
5	78180101-9995	**Servicios de reparación y mantenimiento de bomba de combustible**					**3.750.000**
5.1		Tanque Combustible	Unidad	Evento	1	1.550.000	**1.550.000**
5.2		Bomba Combustible	Unidad	Evento	1	800.000	**800.000**
5.3		Flotador Combustible	Unidad	Evento	1	300.000	**300.000**
5.4		Pedal Acelerador	Unidad	Evento	1	400.000	**400.000**
5.5		Filtro Combustible c/ Soporte	Unidad	Evento	1	700.000	**700.000**

MUNDIAL SERVICE
Multimarcas
RUC: 2080822-4

Abg. Gustavo H. Brítez M.
Presidente
Consejo de Administración

6	78180101-009	Serv. de repar. y mant. de sistema electrico					3.325.000
6.1		Campo Arranque	Unidad	Evento	1	350.000	350.000
6.2		Reductora Arranque	Unidad	Evento	1	200.000	200.000
6.3		Bujia Incandescente	Unidad	Evento	1	510.000	510.000
6.4		Rotor Alternador	Unidad	Evento	1	700.000	700.000
6.5		Estator Alternador	Unidad	Evento	1	570.000	570.000
6.6		Regulador Voltaje	Unidad	Evento	1	450.000	450.000
6.7		Rectificador	Unidad	Evento	1	350.000	350.000
6.8		Fusibles 20A	Unidad	Evento	1	45.000	45.000
6.9		Bulbo Marcha Atras	Unidad	Evento	1	150.000	150.000
LOTE NRO: 2. TOYOTA HILUX DX 4X4, DOBLE CABINA, TURBO DIESEL, ORIGEN TAILANDIA, MODELO/AÑO 2011. Mínimo: 7.500.000 Máximo: 15.000.000							
1	78180101-014	Servicio de mantenimiento y reparación de Motor					3.195.000
1.1		Buje Biela	Unidad	Evento	1	215.000	215.000
1.2		Camisa Motor	Unidad	Evento	1	1.500.000	1.500.000
1.3		Filtro Aceite	Unidad	Evento	1	100.000	100.000
1.4		Aceite 15 W 40	Unidad	Evento	1	325.000	325.000
1.5		Filtro de Aire	Unidad	Evento	1	150.000	150.000
1.6		Filtro Combustible	Unidad	Evento	1	350.000	350.000
1.7		Guia Válvula Ad	Unidad	Evento	1	150.000	150.000
1.8		Tapa Filtro Aire	Unidad	Evento	1	125.000	125.000
1.9		Base Filtro Aire	Unidad	Evento	1	280.000	280.000
2	78180101-002	Serv. de repar. y mant. de sistema de caja o transmisión					2.245.000
2.1		Rulemanes	Unidad	Evento	1	505.000	505.000
2.2		Anillo Sincronizador	Unidad	Evento	1	450.000	450.000
2.3		Anillo Sincronizador	Unidad	Evento	1	615.000	615.000
2.4		Rodillos	Unidad	Evento	1	400.000	400.000
2.5		Retenes de Caja	Unidad	Evento	1	200.000	200.000
2.6		Engranaje Velocímetro	Unidad	Evento	1	75.000	75.000

MUNDIAL SERVICE Multimarcas
RUC: 2080822-4

Abg. Gustavo H. Britez M.
Presidente
Consejo de Administración

3	**78180101-006**	**Serv. de mant. y repar. de sistema de freno**					**2.210.000**
3.1		Juego. Pastilla Freno	Unidad	Evento	1	520.000	**520.000**
3.2		Juego. Pastilla Freno Tras.	Unidad	Evento	1	370.000	**370.000**
3.3		Pistón Mordaza	Unidad	Evento	1	410.000	**410.000**
3.4		Reten Mordaza	Unidad	Evento	1	250.000	**250.000**
3.5		Guardapolvo Mordaza	Unidad	Evento	1	60.000	**60.000**
3.6		Sensor ABS Del. LH	Unidad	Evento	1	600.000	**600.000**
4	**78180101-005**	**Serv. de repar. y mant. de sistema de embrague**					**2.180.000**
4.1		Disco Embrague	Unidad	Evento	1	750.000	**750.000**
4.2		Plato Embrague	Unidad	Evento	1	850.000	**850.000**
4.3		Cojinete Empuje	Unidad	Evento	1	385.000	**385.000**
4.4		Horquilla Embrague	Unidad	Evento	1	150.000	**150.000**
4.5		Guardapolvo	Unidad	Evento	1	45.000	**45.000**
5	**78180101-9995**	**Servicios de reparación y mantenimiento de bomba de combustible**					**3.750.000**
5.1		Tanque Combustible	Unidad	Evento	1	1.550.000	**1.550.000**
5.2		Bomba Combustible	Unidad	Evento	1	800.000	**800.000**
5.3		Flotador Combustible	Unidad	Evento	1	300.000	**300.000**
5.4		Pedal Acelerador	Unidad	Evento	1	400.000	**400.000**
5.5		Filtro Combustible c/ Soporte	Unidad	Evento	1	700.000	**700.000**
6	**78180101-009**	**Serv. de repar. y mant. de sistema electrico**					**3.325.000**
6.1		Campo Arranque	Unidad	Evento	1	350.000	**350.000**
6.2		Reductora Arranque	Unidad	Evento	1	200.000	**200.000**
6.3		Bujia Incandescente	Unidad	Evento	1	510.000	**510.000**
6.4		Rotor Alternador	Unidad	Evento	1	700.000	**700.000**
6.5		Estator Alternador	Unidad	Evento	1	570.000	**570.000**
6.6		Regulador Voltaje	Unidad	Evento	1	450.000	**450.000**
6.7		Rectificador	Unidad	Evento	1	350.000	**350.000**
6.8		Fusibles 20A	Unidad	Evento	1	45.000	**45.000**

MUNDIAL SERVICE Multimarcas
RUC: 2080822-4

Abg. Gustavo H. Britez M.
Presidente
Consejo de Administración

6.9		Bulbo Marcha Atras	Unidad	Evento	1	150.000	**150.000**

El moto mínimo a contratar asciende a la suma total de Gs. 15.000.000 (Guaraníes Quince millones) y el;
Monto Máximo a contratar asciende a la suma total de Gs. 30.000.000 (Guaraníes Treinta millones)

Monto Mínimo	***15.000.000***
Monto Máximo	***30.000.000***

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.
La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato será desde la suscripción hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

El plazo máximo de realización de los servicios de mantenimiento será de 2 (dos) días calendarios, y de los servicios de reparaciones será de 8 (ocho) días calendarios, computados a partir del día hábil siguiente de la recepción de la orden de servicio por parte del proveedor, (pudiendo ser notificadas por Courier, fax o e-mail), luego serán verificados y entregados en el local del Dpto. de Transporte de la **CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL DE CANINDEYU.**

El proveedor podrá solicitar el pago correspondiente, de acuerdo a los servicios realizados.

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: Lic. Juan Ramón Esquivel. Jefe de Sección de Servicios Generales.

MUNDIAL SERVICE
Multimarcas
RUC: 2080822-4

Abg. Gustavo H. Britez M
Presidente
Consejo de Administración

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 5% del monto total del contrato.-

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

Abg. Gustavo H. Britez M.
Presidente
Consejo de Administración

MUNDIAL SERVICE Multimarcas
RUC: 2080822-4

EN FE DE LA CUAL, LA CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CANINDEYU Y EL PROVEEDOR, actuando cada uno por intermedio de su representante, debidamente autorizados, firman el presente Contrato, constituido por (8) páginas progresivamente numeradas, y los demás documentos integrantes indicados en la cláusula segunda, en dos (2) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto, en la ciudad de Salto del Guaira, capital del Departamento de Canindeyú, a los veinte y tres días del mes de Mayo del año dos mil diez y siete.

.....
Enso Ramón Zelaya B.
Proveedor
MUNDIAL SERVICE

.....
Abg. Gustavo Hernan Britez Miranda
CONTRATANTE
Pdte del Consejo de Administración